SUOMEN SÄÄDÖSKOKOELMA

1997 Julkaistu Helsingissä 10 päivänä syyskuuta 1997 **N:o 844—856**

SISÄLLYS

N:o		Sivu
844	Asetus sisäasiainministeriöstä annetun asetuksen 5 ja 6 §:n muuttamisesta	3183
845	Asetus rekisterihallintoasetuksen 11 §:n muuttamisesta	3185
846	Asetus lääninhallitusasetuksen 7 §:n muuttamisesta	3186
847	Asetus valtioiden rajat ylittävien ympäristövaikutusten arviointia koskevan yleissopimuksen voimaansaattamisesta	3187
848	Asetus maaseutuelinkeinoasetuksen muuttamisesta	3188
849	Asetus vaarallisten aineiden kuljetuksesta rautatiellä annetun asetuksen 16 §:n muuttamisesta	3191
850	Asetus merimiesasiain neuvottelukunnasta annetun asetuksen 3 §:n muuttamisesta	3192
851	Valtioneuvoston päätös maa- ja puutarhatalouden harjoittajille maksettavasta pohjoisesta tuesta annetun valtioneuvoston päätöksen 13 a §:n muuttamisesta	3193
852	Valtioneuvoston päätös asumisoikeuden haltijoiden valinnasta annetun valtioneuvoston päätöksen muuttamisesta	3194
853	Maa- ja metsätalousministeriön päätös Suomen lipun alla purjehtivien alusten lohen pyynnin keskeyttämisestä Liettuan vesialueella	3195
854	Ulkoasiainministeriön ilmoitus eräiden Suomelle Yhdistyneiden Kansakuntien ja Euroopan unionin jäsenenä kuuluvien velvoitusten täyttämisestä annetun lain 2 a §:ssä tarkoitettuja pakoteasetuksia rikottaessa sovellettavista rangaistussäännöksistä	3196
855	Maa- ja metsätalousministeriön ilmoitus eräistä päätöksistä	3197
856	Verohallituksen päätös verovuoden 1996 verotuksen päättymisestä	3198

N:o 844

Asetus

sisäasiainministeriöstä annetun asetuksen 5 ja 6 §:n muuttamisesta

Annettu Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Sisäasiainministerin esittelystä

muutetaan sisäasiainministeriöstä 22 päivänä joulukuuta 1995 annetun asetuksen (1706/1995) 5 ja 6 § seuraavasti:

5 §

Virkojen kelpoisuusvaatimukset

Kelpoisuusvaatimuksena on:

1) kansliapäälliköllä, pelastusylijohtajalla osastopäällikkönä ja osastopäälliköllä sen lisäksi, mitä valtioneuvoston ohjesäännön 29 §:n 1 momentin 1 kohdassa säädetään, perehtyneisyys hallintotehtäviin;

2) poliisiylijohtajalla osastopäällikkönä oikeustieteen kandidaatin tutkinto, perehtyneisyys poliisitoimeen ja hallintotehtäviin sekä käytännössä osoitettu johtamistaito ja johtamiskokemus;

3) poliisijohtajalla ja lainsäädäntöjohtajalla oikeustieteen kandidaatin tutkinto, perehtyneisyys viran tehtäväalaan ja käytännössä osoitettu johtamistaito;

4) hallitusneuvoksella, hallintojohtajalla, talousjohtajalla, aluekehitysjohtajalla, teknisellä johtajalla, koulutusjohtajalla, valmiusjohtajalla, tietohallintojohtajalla, ohjelmanjohtajalla,tietoliikennejohtajalla ja näitä virka-asemaltaan vastaavalla neuvottelevalla virkamiehellä valtioneuvoston ohjesäännön 29 §:n 1 momentin 2 kohdassa säädetty kelpoisuus;

5) tarkastusneuvoksella, aluekehitysneuvoksella, tietohallintopäälliköllä ja muulla

kuin 4 kohdassa tarkoitetulla neuvottelevalla virkamiehellä ylempi korkeakoulututkinto ja perehtyneisyys viran tehtäväalaan;

6) lainsäädäntöneuvoksella oikeustieteen kandidaatin tutkinto ja perehtyneisyys lainvalmisteluun;

7) hallitussihteerillä valtioneuvoston ohjesäännön 29 §:n 1 momentin 2 kohdassa säädetty kelpoisuus; sekä

8) poliisiylitarkastajalla tehtävien laadun mukaan joko oikeustieteen kandidaatin tutkinto ja perehtyneisyys poliisitoimeen tai poliisipäällystön virkatutkinto taikka soveltuva korkeakoulututkinto ja perehtyneisyys toimialaan kuuluviin tehtäviin.

6 §

Virkojen täyttäminen

Kansliapäällikön, poliisiylijohtajan osastopäällikkönä, pelastusylijohtajan osastopäällikkönä, osastopäällikön, neuvottelevan virkamiehen, hallitusneuvoksen, lainsäädäntöneuvoksen ja hallitussihteerin nimittämisestä on voimassa, mitä valtioneuvoston ohjesäännössä säädetään.

Poliisijohtajan, lainsäädäntöjohtajan, hallintojohtajan, talousjohtajan, teknisen johtajan, koulutusjohtajan ja valmiusjohtajan nimittää tasavallan presidentti valtioneuvoston esityksestä.

Valtioneuvosto nimittää aluekehitysjohtajan, tietohallintojohtajan, ohjelmanjohtajan, aluekehitysneuvoksen, tietoliikennejohtajan ja tarkastusneuvoksen.

Muut virkamiehet nimittää sekä työsopimussuhteisen henkilöstön ottaa ministeriö.

Tämä asetus tulee voimaan 10 päivänä syyskuuta 1997.

Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Tasavallan Presidentti

MARTTI AHTISAARI

Ministeri *Jouni Backman*

N:o 845

Asetus

rekisterihallintoasetuksen 11 §:n muuttamisesta

Annettu Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Sisäasiainministeriön toimialaan kuuluvia asioita käsittelemään määrätyn ministerin esittelystä

muutetaan 4 päivänä huhtikuuta 1996 annetun rekisterihallintoasetuksen (248/1996) 11 §:n 1 momentti, sellaisena kuin se on asetuksessa 175/1997, seuraavasti:

11 §

Virkojen täyttö

Väestörekisterikeskuksen ylijohtajan nimittää valtioneuvosto. Muun henkilöstön ottaa väestörekisterikeskus.

— — — — — — — — — — — — —

Tämä asetus tulee voimaan 10 päivänä syyskuuta 1997.

Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Tasavallan Presidentti

MARTTI AHTISAARI

Ministeri *Jouni Backman*

N:o 846

Asetus

lääninhallitusasetuksen 7 §:n muuttamisesta

Annettu Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Sisäasiainministeriön toimialaan kuuluvia asioita käsittelemään määrätyn ministerin esittelystä

muutetaan 7 päivänä helmikuuta 1997 annetun lääninhallitusasetuksen (120/1997) 7 §:n 1 momentti seuraavasti:

7 §

Virkojen täyttäminen

Maaherran nimittämisestä on voimassa, mitä siitä erikseen säädetään.

— — — — — — — — — — — — —

Tämä asetus tulee voimaan 10 päivänä syyskuuta 1997.

Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Tasavallan Presidentti

MARTTI AHTISAARI

Ministeri *Jouni Backman*

N:o 847

Asetus

valtioiden rajat ylittävien ympäristövaikutusten arviointia koskevan yleissopimuksen voimaansaattamisesta

Annettu Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Ulkoasiainministerin esittelystä säädetään:

1 §

Espoossa 25 päivänä helmikuuta 1991 tehty valtioiden rajat ylittävien ympäristövaikutusten arviointia koskeva yleissopimus, jonka tasavallan presidentti on hyväksynyt 31 päivänä heinäkuuta 1995 ja jota koskeva hyväksymiskirja on talletettu Yhdistyneiden Kansakuntien pääsihteerin huostaan 10 päivänä elokuuta 1995, tulee voimaan 10 päivänä syyskuuta 1997 niin kuin siitä on sovittu.

2 §

Tämä asetus tulee voimaan 10 päivänä syyskuuta 1997.

Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Tasavallan Presidentti

MARTTI AHTISAARI

Ulkoasiainministeri *Tarja Halonen*

(Sopimusteksti on julkaistu Suomen säädöskokoelman sopimussarjan n:ossa 67/1997)

N:o 848

Asetus

maaseutuelinkeinoasetuksen muuttamisesta

Annettu Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Maa- ja metsätalousministerin esittelystä

muutetaan 8 päivänä helmikuuta 1991 annetun maaseutuelinkeinoasetuksen (248/1991) 7 §:n 1 ja 4 momentti, 54 §, 57 §:n 1 momentti ja 59 §,

sellaisina kuin niistä ovat 7 §:n 1 ja 4 momentti asetuksessa 94/1996, ja

lisätään asetukseen uusi 27 c—27 g ja 58 a §, seuraavasti:

7 §

Avustuksen hakeminen ja myöntäminen

Avustusta koskeva hakemus liitteineen on toimitettava sille työvoima- ja elinkeinokeskukselle, jonka alueella yritys sijaitsee. Jos hakemus koskee alueelliselle toimintaryhmälle myönnettävää avustusta, hakemus liitteineen on kuitenkin toimitettava asianomaiselle ministeriölle.

— — — — — — — — — — — — —

Avustukset myöntää työvoima- ja elinkeinokeskus. Ministeriö myöntää kuitenkin avustukset alueellisille toimintaryhmille.

27 c §

Avustus alueelliselle toimintaryhmälle

Alueelliselle toimintaryhmälle voidaan myöntää avustusta toimintaryhmän laatimaan kehittämisohjelmaan sisältyvää yhteisöllistä toimintaa varten. Avustuskelpoisena yhteisöllisenä toimintana pidetään alueellista kehitystä edistävää suunnittelu-, selvitys- ja tutkimustyötä, koulutusta, yritysten kehittämistä, itsensä työllistämistä, tiedottamista sekä kehittämisohjelman toteuttamiseen liittyviä välttämättömiä hallintotoimia.

Avustusta voidaan myöntää vain sellaisen kehittämisohjelman kustannuksiin, jonka rahoitus jakautuu eri rahoittajien kesken ohjelma-asiakirjassa tarkemmin määriteltävällä tavalla.

Avustusta voidaan myöntää vain sellaiselle toimintaryhmälle, joka on rekisteröity yhdistys, osuuskunta tai muu yksityisoikeudellinen oikeushenkilö. Tuen myöntämisen edellytyksenä on lisäksi, että asianomainen ministeriö hyväksyy kehittämisohjelman.

27 d §

Alueelliselle toimintaryhmälle myönnettävän avustuksen enimmäismäärä

Alueelliselle toimintaryhmälle myönnettävästä avustuksesta yksittäiselle toimenpiteen toteuttajalle maksettava määrä ei saa ylittää komission vähämerkityksisestä tuesta antamassa tiedonannossa (96/C 68/06) mainittua enimmäismäärää.

Tutkimus- ja kehittämistoimintaan myönnettävän tuen enimmäismäärissä noudatetaan myös niitä ehtoja, jotka on asetettu yhteisön puitteista tutkimus- ja kehitystyöhön myönnettävälle valtion tuelle annetussa komission tiedonannossa (96/C 45/06).

27 e §

Alueelliselle toimintaryhmälle myönnetyn avustuksen käyttäminen

Alueellinen toimintaryhmä voi kirjallisella

sopimuksella antaa kehittämisohjelman toteuttamisen osaksi tai kokonaan yhden tai useamman valitsemansa yksityisen tai oikeushenkilön suoritettavaksi. Toimintaryhmä maksaa saamastaan avustuksesta kehittämisohjelmaan sisältyvien toimenpiteiden toteuttajalle hänen suorittamiaan toimenpiteitä vastaavan osuuden.

Valitessaan ohjelman toteuttajia alueellisen toimintaryhmän tulee soveltuvin osin noudattaa, mitä maa- ja metsätalouden rakennepoliittisista toimenpiteistä annetun lain 28 §:ssä säädetään ja sen nojalla annetuissa päätöksissä määrätään.

Asianomainen ministeriö hyväksyy ohjelman toteuttajien valinnan ja päättää tuettavan toiminnan yleisistä perusteista, avustuksen enimmäismäärästä edunsaajaa kohden, avustuksen maksamisen edellytyksistä sekä avustuksen käytön valvontaa, avustuksen lakkauttamista ja takaisinperimistä koskevista tarkemmista ehdoista sekä tarvittaessa takaisin perimisen varmistamiseksi asetettavista vakuuksista.

27 f §

Hyväksyttävät kustannukset

Alueelliselle toimintaryhmälle myönnettyä avustusta voidaan käyttää seuraaviin 27 c §:ssä tarkoitetusta toiminnasta aiheutuviin hyväksyttäviin kohtuullisiin kustannuksiin:

1) palkkoihin, palkkioihin ja matkakustannuksiin;

2) aineiden, tarvikkeiden, energian ja palvelujen hankintaan;

3) toimintatilojen vuokriin sekä koneiden ja laitteiden vuokraamisesta aiheutuneisiin kustannuksiin;

4) omaisuuden käyttämisestä aiheutuneisiin ylimääräisiin toimintamenoihin; sekä

5) pienimuotoisiin kone- ja laitehankintoihin.

Yritystoimintaan liittymätön vapaaehtoistyön arvo voidaan ottaa huomioon omarahoitusosuutena arvioitaessa kehittämisohjelman rahoitusosuuksien toteutumista.

Avustusta ei saa käyttää alueellisen toimintaryhmän tai ohjelman muun toteuttajan varsinaisiin toimintamenoihin eikä maan hankintaan.

27 g §

Kirjanpitovelvollisuus

Alueellisen toimintaryhmän ja sen valitsemien kehittämisohjelman muiden toteuttajien tulee pitää kirjanpitolain (655/1973) mukaisesti erillistä kirjanpitoa siitä toiminnasta, johon avustusvaroja käytetään. Velvollisuutta erillisen kirjanpidon pitämiseen ei kuitenkaan ole, jos tuettava toiminta liittyy yrityksen tai yhteisön toimintaan ja jos tuettavan toiminnan rahoituksen tilinpito esitetään kirjanpidossa omilla tileillään siten, että sen valvominen on vaikeudetta mahdollista.

Avustuksen saajan on säilytettävä kaikki tuettavan toiminnan toteuttamiseen liittyvät tositteet siten, että niiden tarkastaminen on vaikeudetta mahdollista. Kirjanpito ja siihen liittyvä aineisto on säilytettävä kirjanpitolain mukaan.

54 §

Avustuksen maksatus

Avustuksen myöntänyt viranomainen maksaa avustuksen hakemuksesta hankkeen kustannuksista laaditun taikka työn tai toimenpiteen suorittamisesta esitetyn hyväksyttävän selvityksen perusteella. Avustusta ei makseta enää sen jälkeen, kun hankkeen toteuttamisesta tai ohjelman voimassaolon päättymisestä on kulunut kaksi vuotta. Avustus voidaan maksaa yhdessä tai useammassa erässä siten kuin asianomainen ministeriö tarkemmin määrää.

Alueelliselle toimintaryhmälle voidaan hakemuksesta maksaa avustuksesta ennakkona enintään 25 prosenttia toimintaryhmän käytettäväksi vuosittain osoitetun avustuksen kokonaismäärästä edellyttäen, että hankkeen toteuttaminen on aloitettu.

Myös alueellinen toimintaryhmä voi perustellusta syystä vuosittain maksaa valitsemilleen ohjelman toteuttajille ennakkoja yhteensä enintään 50 prosenttia kunkin vuoden avustuksen määrästä edellyttäen, että hankkeen toteuttaminen on aloitettu.

57 §

Takaisin perimisestä ja irtisanomisesta päättäminen

Asianomainen ministeriö päättää myöntä-

miensä avustusten takaisin perimisestä ja niiden maksamisen lakkauttamisesta. Muutoin avustusten takaisin perimisestä ja niiden maksamisen lakkauttamisesta päättää työvoima- ja elinkeinokeskus. Kunnan maatalousviranomaisen tehtävänä on tuen saajan olosuhteita seuraten valvoa laina- ja avustusehtojen toteutumista.

— — — — — — — — — — — — —

58 a §

Ohjelmaperusteisen avustuksen takaisinperiminen

Sen lisäksi, mitä 56 §:n 1 momentin 1—3 kohdassa säädetään, 27 b §:ssä tarkoitettu ohjelmaperusteinen avustus voidaan määrätä maksettavaksi takaisin tai sen maksaminen lakkauttaa osaksi tai kokonaan, jos avustuksen saaja laiminlyö avustuksen käyttöön, seurantaan, kirjanpitoon ja valvontaan liittyvät tässä asetuksessa säädetyt tai avustuksen käytölle asetetuissa ehdoissa ja ohjeissa määrätyt velvollisuutensa tai jos avustuksen saaja kieltäytyy antamasta avustuksen myöntäneen viranomaisen määräämälle tarkastajalle avustuksen käytön valvonnan ja toimenpiteen toteutumisen seurannan kannalta tarpeellisia tietoja.

59 §

Takaisin maksettavan määrän korko ja viivästyskorko

Takaisin perittävälle avustukselle, korkohyvitykselle ja lainanhoitokulujen korvaukselle sekä irtisanotulle valtionlainalle on maksettava korkolain (633/1982) 3 §:n 2 momentissa tarkoitetun korkokannan mukaista korkoa lisättynä kolmella prosenttiyksiköllä maksun suorittamispäivästä sen takaisinmaksupäivään saakka. Jollei palautettavaa määrää makseta eräpäivänä, sille on suoritettava vuotuista viivästyskorkoa korkolain 4 §:n 3 momentissa tarkoitetun korkokannan mukaan.

Maa- ja metsätalousministeriö voi lieventävät olosuhteet huomioon ottaen erityisestä syystä päättää, että 1 momentissa tarkoitettu korko jätetään osaksi tai kokonaan perimättä.

Tämä asetus tulee voimaan 10 päivänä syyskuuta 1997.

Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Tasavallan Presidentti

MARTTI AHTISAARI

Maa- ja metsätalousministeri *Kalevi Hemilä*

N:o 849

Asetus

vaarallisten aineiden kuljetuksesta rautatiellä annetun asetuksen 16 §:n muuttamisesta

Annettu Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Liikenneministerin esittelystä

muutetaan vaarallisten aineiden kuljetuksesta rautatiellä 11 päivänä heinäkuuta 1997 annetun asetuksen (674/1997) 16 §:n 1 momentti seuraavasti:

16 §

Vaunujen merkitseminen

Vaarallista ainetta kuljettavassa vaunussa on oltava aineen vaarallisuudesta kertovat määräysten mukaiset varoituslipukkeet tai niitä vastaavat pysyvät merkinnät. Vaarallista ainetta kuljettavassa säiliövaunussa ja vaarallista ainetta irrallisena kuljettavassa vaunussa on lisäksi oltava määräysten mukaiset tunnusnumerokilvet. Lipukkeet ja kilvet tai niitä vastaavat pysyvät merkinnät on oltava vaunuissa siten, että ne ovat selvästi näkyvissä.

— — — — — — — — — — — —

Tämä asetus tulee voimaan 1 päivänä lokakuuta 1997.

Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Tasavallan Presidentti

MARTTI AHTISAARI

Liikenneministeri *Matti Aura*

Neuvoston direktiivi 96/49/EY; EYVL N:o L 235, 17.9.1996, s. 25. Komission direktiivi 96/87/EY; EYVL N:o L 335, 24.12.1996, s. 45.

N:o 850

Asetus

merimiesasiain neuvottelukunnasta annetun asetuksen 3 §:n muuttamisesta

Annettu Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Työministerin esittelystä

muutetaan merimiesasiain neuvottelukunnasta 9 päivänä kesäkuuta 1989 annetun asetuksen (535/1989) 3 §:n 2 momentti, sellaisena kuin se on asetuksessa 257/1997, seuraavasti:

3 §

Kokoonpano

— — — — — — — — — — — — — —

Puheenjohtajan ja hänen varamiehensä tulee edustaa työministeriötä, kahden muun jäsenen sosiaali- ja terveysministeriötä, yhden liikenneministeriön hallinnonalaa sekä kolmen työnantajajäsenen ja kolmen työntekijäjäsenen merenkulkualan edustavimpia työnantaja- ja työntekijäjärjestöjä.

— — — — — — — — — — — — — —

Tämä asetus tulee voimaan 10 päivänä syyskuuta 1997.

Helsingissä 5 päivänä syyskuuta 1997

Tasavallan Presidentti

MARTTI AHTISAARI

Työministeri *Liisa Jaakonsaari*

N:o 851

Valtioneuvoston päätös

maa- ja puutarhatalouden harjoittajille maksettavasta pohjoisesta tuesta annetun valtioneuvoston päätöksen 13 a §:n muuttamisesta

Annettu Helsingissä 4 päivänä syyskuuta 1997

Valtioneuvosto on maa- ja metsätalousministeriön esittelystä

muuttanut maa- ja puutarhatalouden harjoittajille maksettavasta pohjoisesta tuesta annetun valtioneuvoston päätöksen (413/1995) 13 a §:n 3, 4 ja 9 momentin, sellaisena kuin ne ovat valtioneuvoston päätöksessä 749/1997 sekä

kumonnut 13 a §:n 5 momentin, sellaisena kuin se on valtioneuvoston päätöksessä 749/1997, seuraavasti:

13 a §

Poronomistajille maksettava tuki

— — — — — — — — — — — — — —

Edellä 2 momentissa tarkoitetun lisätuen saamisen edellytyksenä on, että tukea hakeneen ruokakunnan poronhoitovuodelta 1996/1997 saama vasatuotto on jäänyt vähintään 20 prosenttia pienemmäksi kuin se vertailuluku, joka saadaan laskemalla ruokakunnan kolmen viimeisen poronhoitovuoden keskimääräinen vasatuottoprosentti.

Edellä 3 momentissa tarkoitettua lisätukea maksetaan seuraavasti:

Vasatuotto alempi (%) kuin keskimääräinen vasatuotto	Lisätuki/ eloporo (mk)
vähintään 20, mutta alle 25	30
vähintään 25, mutta alle 30	50
vähintään 30	70

— — — — — — — — — — — — — —

Edellä tässä pykälässä tarkoitettuja tukia haetaan viimeistään syyskuun 30 päivänä 1997 maaseutuelinkeinopiiriltä, joka myös päättää tuen myöntämisestä. Tuki voidaan maksaa, vaikka 4 §:n 3 momentin edellytykset eivät täyty.

Tämä päätös tulee voimaan 10 päivänä syyskuuta 1997.

Helsingissä 4 päivänä syyskuuta 1997

Maa- ja metsätalousministeri *Kalevi Hemilä*

Vanhempi hallitussihteeri Esko Laurila

N:o 852

Valtioneuvoston päätös

asumisoikeuden haltijoiden valinnasta annetun valtioneuvoston päätöksen muuttamisesta

Annettu Helsingissä 4 päivänä syyskuuta 1997

Valtioneuvosto on ympäristöministeriön esittelystä

lisännyt asumisoikeuden haltijoiden valinnasta 27 päivänä syyskuuta 1990 annettuun valtioneuvoston päätökseen (900/1990) uuden 1 a §:n seuraavasti:

1 a §

Soveltamisalan rajaus
Asuvan asukkaan etusija

Kun talo muutetaan asumisoikeustaloksi, voidaan huoneenvuokraoikeuden tai muun oikeuden perusteella huoneistoa tällöin hallitseva 18 vuotta täyttänyt henkilö tai häneltä oikeutensa johtava huoneistossa asuva perheen jäsen hyväksyä asumisoikeuden haltijaksi tämän päätöksen estämättä tai hän voi jatkaa huoneiston hallintaa vuokralaisena. Tällainen henkilö voidaan tämän päätöksen estämättä myös myöhemmin hyväksyä asumisoikeuden haltijaksi asuntoon, jota hän tai hänen perheensä on hallinnut jo ennen talon muuttumista asumisoikeustaloksi. Kun tällainen asunto vapautuu, valitaan asumisoikeuden haltija siten kuin tässä päätöksessä säädetään, jollei asumisoikeusasunnoista annetusta laista muuta johdu.

Tämä päätös tulee voimaan 10 päivänä syyskuuta 1997.

Helsingissä 4 päivänä syyskuuta 1997

Ministeri *Sinikka Mönkäre*

Vanhempi hallitussihteeri Seija Heiskanen-Frösén

N:o 853

Maa- ja metsätalousministeriön päätös

Suomen lipun alla purjehtivien alusten lohen pyynnin keskeyttämisestä Liettuan vesialueella

Annettu Helsingissä 3 päivänä syyskuuta 1997

Maa- ja metsätalousministeriö on Euroopan yhteisön yhteisen kalastuspolitiikan täytäntöönpanosta 8 päivänä joulukuuta 1994 annetun lain (1139/1994) 2 ja 10 §:n nojalla päättänyt:

1 §

Suomen lipun alla purjehtivien tai Suomessa rekisteröityjen alusten lohen kalastus kielletään Liettuan kalastusta koskevaan määräysvaltaan kuuluvalla vesialueella vuodelle 1997 myönnetyn lohikiintiön täyttymisen vuoksi.

Edellä 1 momentissa tarkoitettujen alusten Liettuan kalastusta koskevaan määräysvaltaan kuuluvilta vesialueilta pyytämän lohisaaliin hallussa pitäminen aluksessa sekä sen uudelleen lastaus ja purku on kielletty tämän päätöksen voimaantulon jälkeen.

2 §

Tämä päätös tulee voimaan 10 päivänä syyskuuta 1997 ja sitä sovelletaan vuoden 1997 loppuun saakka.

Helsingissä 3 päivänä syyskuuta 1997

Maa- ja metsätalousministeri *Kalevi Hemilä*

Kalatalousylitarkastaja Jarmo Vilhunen

1) Neuvoston asetus (EY) N:o 402/97; EYVL N:o L 66, 6.3.1997, s. 101
2) Neuvoston asetus (ETY) N:o 2847/93; EYVL N:o L 261, 20.10.1993, s. 1

N:o 854

Ulkoasiainministeriön ilmoitus

eräiden Suomelle Yhdistyneiden Kansakuntien ja Euroopan unionin jäsenenä kuuluvien velvoitusten täyttämisestä annetun lain 2 a §:ssä tarkoitettuja pakoteasetuksia rikottaessa sovellettavista rangaistussäännöksistä

Annettu Helsingissä 1 päivänä elokuuta 1997

Ulkoasiainministeriö ilmoittaa eräiden Suomelle Yhdistyneiden Kansakuntien ja Euroopan unionin jäsenenä kuuluvien velvoitusten täyttämisestä annetun lain (659/1967) 2 a §:n 2 momentin nojalla, että rangaistus seuraavien Libyaa ja Irakia koskevien neuvoston asetusten rikkomisesta ja sen yrittämisestä säädetään rikoslain 46 luvun 1—3 §:ssä. Menettämisseuraamuksista säädetään saman luvun 8—13 §:ssä:

1) Neuvoston asetus (EY) tiettyjen tavaroiden ja palvelujen Libyaan toimittamisen estämisestä N:o 3274/93; EYVL N:o L 295, 30.11.1993, s. 1;

2) Neuvoston asetus (EY) kiellosta täyttää sellaisia sopimuksia ja toimia koskevia vaatimuksia, joiden täytäntöönpanoon ovat vaikuttaneet Yhdistyneiden kansakuntien turvallisuusneuvoston päätöslauselma 883 (1993) ja siihen liittyvät päätöslauselmat N:o 3275/93; EYVL L 295, 30.11.1993, s. 4; ja

3) Neuvoston asetus (EY) Euroopan yhteisön ja Irakin talous- ja rahoitussuhteiden keskeyttämisestä N:o 2465/96; EYVL N:o L 337, 27.12.1996, s. 1.

Edellä mainitut neuvoston asetukset ovat tulleet voimaan päivänä, jona ne on julkaistu Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.

Helsingissä 1 päivänä elokuuta 1997

Vt. ulkoasiainministeri
Pääministeri *Paavo Lipponen*

Lainsäädäntöneuvos Päivi Kaukoranta

N:o 855

Maa- ja metsätalousministeriön ilmoitus

eräistä päätöksistä

Annettu Helsingissä 3 päivänä syyskuuta 1997

Maa- ja metsätalousministeriö ilmoittaa Suomen säädöskokoelmasta 17 päivänä lokakuuta 1980 annetun asetuksen (696/1980) 2 b §:n nojalla, sellaisena kuin se on 22 päivänä joulukuuta 1993 annetussa asetuksessa (1364/1993):

Maa- ja metsätalousministeriö on antanut seuraavan päätöksen:

Päätöksen nimike	MMM:n määräyskokoelman n:o	antopäivä	voimaantulopäivä
MMMp kasvihuonevihannesten ja -koristekasvien vuoden 1997 tuen ennakon toisen erän suorittamisesta	120/97	3.9.1997	10.9.1997

Edellä mainittu päätös on julkaistu maa- ja metsätalousministeriön määräyskokoelmassa. Päätös on saatavissa maa- ja metsätalousministeriön tietopalvelukeskuksesta, osoite Liisankatu 8, PL 250, 00171 Helsinki, puh. (09) 134 211.

Helsingissä 3 päivänä syyskuuta 1997

Maa- ja metsätalousministeri *Kalevi Hemilä*

Ylitarkastaja Niina Kauhajärvi

SDK/SÄHKÖINEN PAINOS

N:o 856

Verohallituksen päätös

verovuoden 1996 verotuksen päättymisestä

Annettu Helsingissä 29 päivänä elokuuta 1997

Verohallitus on verotusmenettelystä 18 päivänä joulukuuta 1995 annetun lain (1558/95) 49 §:n nojalla päättänyt:

1 §

Verotus vuodelta 1996 päättyy 31 päivänä lokakuuta 1997.

2 §

Tämä päätös tulee voimaan 10 päivänä syyskuuta 1997.

Helsingissä 29 päivänä elokuuta 1997

Pääjohtaja *Pekka Ruuhonen*

Ylitarkastaja Markku Mertala

N:o 844—856, 2 arkkia

PÄÄTOIMITTAJA TIMO LEPISTÖ
OY EDITA AB, HELSINKI 1997